



COUNTY OF MORRIS OFFICIAL GENERAL ELECTION SAMPLE BALLOT

CONDADO DE MORRIS BOLETA DE MUESTRA DE LA ELECCIÓN GENERAL OFICIAL

THIS BALLOT CANNOT BE VOTED, IT IS A SAMPLE COPY OF THE OFFICIAL PRIMARY ELECTION BALLOT USED ON ELECTION DAY.

NO SE PUEDE VOTAR CON ESTA BOLETA. ES UNA COPIA DE MUESTRA DE LA BOLETA DE LA ELECCIÓN PRIMARIA OFICIAL QUE SE UTILIZA EL DÍA DE LAS ELECCIONES.

This bilingual ballot is prepared pursuant to the Federal Voting Rights Act of 1965 as amended. You may bring this sample ballot with you into the voting machine.

Esta papeleta en bilingüe está preparada siguiendo Los Derechos Federal de Voto de la Acta del 1965 como enmendada. Puede traer esta muestra con usted cuando vaya a votar en la cabina.

ELECTION DAY — TUESDAY, NOVEMBER 2, 2021 POLLS OPEN 6:00 A.M. TO 8:00 P.M.

DÍA DE ELECCIÓN — MARTES, 2 DE NOVIEMBRE DE 2021 LAS URNAS ESTARAN ABIERTAS DE 6:00 A.M. A 8:00 P.M.

IMPORTANT! ATTENTION VOTERS! NEW IN-PERSON EARLY VOTING IS AN OPTION - STARTS SAT. OCT 23 THRU SUN. OCT 31

As a result of legislation enacted into law this year the State of New Jersey will be offering in-person early voting on a machine during a nine day period. In addition to providing early voting, registered voters will continue to have the option of voting by mail or in-person at their polling place on Election Day.

¡IMPORTANTE! ¡ATENCIÓN VOTANTES! LA NUEVA VOTACIÓN ANTICIPADA EN PERSONA ES UNA OPCIÓN - COMIENZA EL SÁBADO 23 HASTA EL DOMINGO 31 DE OCTUBRE

Como resultado de la legislación promulgada este año, el Estado de New Jersey ofrecerá el voto anticipado en persona en una máquina durante un periodo de nueve días. Además de ofrecer el voto anticipado, los votantes inscritos continuarán teniendo la opción de votar por correo o en persona en su centro de votación el día de las elecciones.

IMPORTANT NOTICE TO VOTERS

Please be advised that the gubernatorial candidate statements are available to view and print on the Morris County Clerk's website at: www.morriscountyclerk.org

and the websites of: NJ Division of Elections: www.elections.nj.gov and NJ Election Law Enforcement Commission: www.elec.state.nj.us

You can contact the Morris County Clerk's Office at (973) 285-6066 and request a copy of the Statements.

AVISO IMPORTANTE PARA LOS VOTANTES

Recuerde que las Declaraciones de los candidatos a gobernador pueden verse e imprimirse en el sitio web del secretario del condado de Morris en: www.morriscountyclerk.org

y en los sitios web de: División de elecciones de NJ: www.elections.nj.gov y en Comisión de Aplicación de la Ley Electoral de NJ: www.elec.state.nj.us o

Puede comunicarse con la Oficina del secretario del Condado de Morris llamando al (973) 285-6066 y solicitar una copia de las Declaraciones.

TOWN OF DOVER • WARD 2

PUEBLO DE DOVER • DISTRITO ELECTORAL 2

25th LEGISLATIVE DISTRICT 25º DISTRITO LEGISLATIVO

ATTENTION: Familiarize yourself with this ballot, it will assist you in voting and save time. IMPORTANT! All voters who can, should vote early to avoid congestion and inconvenience to themselves and others near the close of the polls.

ATENCIÓN: Familiarícese con esta boleta. Esto le ayudará a votar y ahorrar tiempo. ¡IMPORTANTE! Todos los electores que puedan, deberán votar temprano, para evitar congestiones e inconvenientes que puedan afectarlos a ellos o a otras personas justo antes de que cierren las urnas.

ADDITIONAL VOTER INFORMATION WILL BE AVAILABLE IN ALL POLLING LOCATIONS

INFORMACIÓN ADICIONAL PARA LOS VOTANTES ESTARÁ DISPONIBLE EN TODAS LAS URNAS ELECTORALES

EARLY VOTING/VOTACIÓN ANTICIPADA

INSTRUCTIONS FOR VOTING

- 1. Please read through the instructions completely. After inserting the card given to you by the poll worker, insert it into the card slot on the device to the right, cut corner of the card in the upper right. 2. Touch candidate names to make your selections. Your selection will turn Green. To change your selection, touch the Green Box again and it will de-select that candidate. You may make a new selection. 3. To write-in a candidate, select the Write-In box, in the last column, across from the office you wish to write-in. A keyboard will appear. Type in the first and last name of the person of your choice. Touch "Accept". Your write-in choice will appear on the ballot. 4. When you have completed voting and verified your selections, touch the Green "Print Ballot" button on the lower right side of the screen. A confirmation message will first be displayed to "Return to Ballot" or "Print".

INSTRUCCIONES PARA VOTAR

- 1. Lea completamente las instrucciones. Después de recibir la tarjeta que le haya entregado el tra bajador electoral, introduzca la en la ranura para tarjetas que se encuentra a la derecha del aparato, con la esquina cortada de la tarjeta en la parte superior derecha. 2. Toque los nombres de los candidatos para hacer sus selecciones. Su selección se volverá verde. Para cambiar su selección, toque de nuevo la casilla verde y se deseleccionará ese candidato. Puede hacer una nueva selección. 3. Para votar por una persona cuyo nombre no aparece, seleccione la "casilla para escribir", en la última columna, frente al cargo para el que quiere escribir su voto. Aparecerá un teclado. Escriba el nombre y el apellido de la persona de su elección. Toque "Aceptar". Su elección de voto aparecerá en la boleta electoral. 4. Cuando haya terminado de votar y verificado sus selecciones, toque el botón verde "Imprimir boleta" en la parte inferior derecha de la pantalla. Un mensaje de confirmación aparecerá primero en la pantalla para "Volver a la boleta" o "Imprimir".

ON THE EARLY VOTING MACHINE YOU WILL CHOOSE WHAT LANGUAGE YOU WISH TO VOTE ENGLISH OR SPANISH EN LA MÁQUINA DE VOTACIÓN ANTICIPADA ELEGIRÁ QUÉ IDIOMA DESEA VOTAR EN INGLÉS O ESPAÑOL

EARLY VOTING LOCATIONS/LUGARES DE VOTACIÓN ANTICIPADA

- 1. Morris County Central Park Complex (CAC) 2 Executive Drive Morris Plains, NJ 07950 2. Denville Town Hall - Community Room 1 St. Mary's Place Denville, NJ 07834 3. Hanover Township - Community Center 15 N. Jefferson Road Whippany, NJ 07981 4. Madison Civic Center 28 Walnut Street Madison, NJ 07940 5. Morristown Municipal Building 200 South Street Morristown, NJ 07960 6. Mount Arlington Civic/Senior Center 18 North Glen Ave. Mount Arlington, NJ 07856 7. Mount Olive Municipal Bldg - Council Chambers 204 Flanders Drakestown Road Budd Lake, NJ 07828

ELECTION DAY

INSTRUCTIONS FOR VOTING

- 1 Press the button [] to the right of the candidate of your choice; a green "X" will appear next to your selection. 2 To change a selection, press the button [] again. The green "X" will disappear and you may make a new selection. 3 If you wish to cast a WRITE-IN vote (you may not write-in any name that is printed on the ballot for the same office), go to the WRITE-IN column and press the button [] next to WRITE-IN across from the office you wish to write-in. A blinking green "X" will appear. Using the alphabetical keyboard below, enter the name of the person of your choice, one letter at a time. To make a space between first and middle name or initial and last name use the arrow pointing to the right on the keyboard. To make a correction, use the arrow pointing to the left. The name you ENTER will appear in the display to the left of the keyboard. When you have entered the whole name, proof it, then press the enter button on the keyboard. Your choice is recorded and removed from the display. Do not press the cast vote button until all other choices are complete. (Each write-in is a separate entry.) WARNING! An improperly cast write-in vote will be void. Be sure that your write-in vote is cast in the WRITE-IN column on the same line as the office for which you are casting the write-in vote. 4 To vote on the PUBLIC QUESTIONS press the button [] to the right of the word "YES" or "NO"; a green "X" will appear next to your selection. 5 After ALL selections have been made, press the RED CAST VOTE BUTTON located in the lower right corner. This electronically records all of your votes. 6 Part the curtains and exit the voting booth.

INSTRUCCIONES PARA VOTAR

- 1 Presione el botón [] a la derecha del candidato de su elección; aparecerá una "X" verde junto a su elección. 2 Para cambiar su elección, presione nuevamente el botón []. La "X" verde desaparecerá y usted podrá hacer una nueva elección. 3 Si desea emitir un voto por alguien que usted desee postular (no puede escribir ninguno de los nombres que esté impreso en la boleta para el mismo cargo), vaya a la columna PARA ESCRIBIR SU VOTO y presione el botón [] junto a la opción ESCRIBIR SU VOTO (WRITE-IN, en inglés) al otro lado del cargo que usted desea llenar. Aparecerá una "X" verde intermitente. Usando el teclado alfabético de abajo, ingrese el nombre de la persona de su elección, letra por letra. Para poner un espacio entre el primer y el segundo nombre o entre la inicial del segundo nombre y el apellido, use la tecla de la flecha que apunta a la derecha. Para corregir un error, use la tecla de la flecha que apunta a la izquierda. El nombre que ingrese aparecerá en el área de visualización a la izquierda del teclado. Cuando haya ingresado el nombre completo, revise; luego presione el botón INGRESAR (ENTER, en inglés) del teclado. Se registrará su elección y desaparecerá del área de visualización. No presione el botón Emitir Voto (Cast Vote, en inglés) hasta que haya completado las demás opciones (cada nombre a postular es una entrada individual). ¡ADVERTENCIA! El voto personalmente postulado que se haya emitido de manera incorrecta se considerará anulado. Asegúrese que su voto personalmente postulado se emita en la columna para ESCRIBIR SU VOTO en la misma línea del cargo para el cual está emitiendo. 4 Para votar sobre las PREGUNTAS PÚBLICAS presione el botón [] a la derecha de la palabra "SI" o "NO"; una "X" verde aparecerá junto a su elección. 5 Después de que haya hecho TODAS sus elecciones, presione el BOTÓN ROJO DE EMITIR VOTO (CAST VOTE, en inglés) situado en la esquina inferior derecha. De esta forma grabará todos sus votos de manera electrónica. 6 Descorra las cortinas y salga de la caseta de votación.

Table with 6 columns: OFFICE TITLE, DEMOCRATIC COLUMN, REPUBLICAN COLUMN, NOMINATION BY PETITION COLUMN, NOMINATION BY PETITION COLUMN, NOMINATION BY PETITION COLUMN, WRITE-IN COLUMN. Lists candidates for Governor, State Senate, General Assembly, Board of County Commissioners, and Board of Aldermen.

Table with 3 columns: OFFICE TITLE, COLUMN, WRITE-IN COLUMN. Lists candidates for Town of Dover School District and Board of Education.

PUBLIC QUESTIONS TO BE VOTED

ASUNTOS PÚBLICOS A VOTAR

STATE QUESTION NO. 1 CONSTITUTIONAL AMENDMENT TO PERMIT WAGERING ON ALL COLLEGE SPORT OR ATHLETIC EVENTS

Do you approve amending the Constitution to permit wagering through casinos and current or former horse racetracks on all college sport or athletic events? Currently, wagering is prohibited on college sport or athletic events that take place in New Jersey. Wagering is also prohibited on an event in which a team from a New Jersey college participates.

INTERPRETIVE STATEMENT

Currently, the State Constitution prohibits wagering on college sport or athletic events taking place in New Jersey. It also prohibits wagering on an event in which a New Jersey college team participates. This amendment would allow the Legislature to pass laws permitting wagering on any college sport or athletic event. It would permit wagering even if a New Jersey college team participates in the competition. Such wagering would be permitted only through casinos and current or former horse racetracks.

PREGUNTA PÚBLICA NRO. 1 ENMIENDA CONSTITUCIONAL PARA PERMITIR LAS APUESTAS EN TODOS LOS DEPORTES UNIVERSITARIOS O EVENTOS ATLÉTICOS

¿Aprueba usted que se enmiende la Constitución para permitir las apuestas a través de casinos y ex hipódromos o hipódromos actuales, en todos los deportes universitarios o eventos atléticos? Actualmente está prohibido apostar en los deportes universitarios o eventos atléticos que tengan lugar en New Jersey. También se prohíbe apostar en un evento en el que participe un equipo de una universidad de New Jersey.

DECLARACIÓN INTERPRETATIVA

Actualmente la Constitución estatal prohíbe las apuestas en los deportes universitarios o eventos atléticos que tengan lugar en New Jersey. También se prohíbe apostar en un evento en el que participe un equipo de una universidad (college) de New Jersey. Esta enmienda permitiría a la Legislatura promulgar leyes que permitan las apuestas en cualquier deporte universitario o evento atlético. Permitiría las apuestas aun cuando participe un equipo universitario de New Jersey en la competencia. Dichas apuestas solo se permitirían a través de casinos y ex hipódromos o hipódromos actuales.

STATE QUESTION NO. 2 CONSTITUTIONAL AMENDMENT TO ALLOW CERTAIN ORGANIZATIONS AUTHORIZED TO CONDUCT GAMES OF CHANCE TO USE PROCEEDS FROM THOSE GAMES TO SUPPORT THE ORGANIZATION

Do you approve amending the Constitution to permit all groups that are allowed to conduct bingo or raffles to use the net proceeds from those games to support their groups? Currently, only veterans and senior citizen groups may use the net proceeds from those games to support their groups. All other groups that are permitted to conduct bingo or raffles may only use the proceeds from those games for certain purposes. They are not permitted to use those proceeds to support their groups. The amendment would allow the other groups that conduct bingo or raffles to use the proceeds to support their groups as well.

INTERPRETIVE STATEMENT

The Constitution permits certain groups to conduct games of chance such as bingo or raffles. Those groups are veterans, charitable, educational, religious, fraternal, civic, and senior citizen groups; volunteer fire companies; and first-aid or rescue squads. The net proceeds from those games of chance may only be used for educational, charitable, patriotic, religious or public-spirited uses. However, veterans and senior citizen groups may also use the proceeds from those games to support their groups. This amendment would permit all of the groups authorized to conduct games of chance to use the net proceeds from conducting bingo or raffles to support their groups.

PREGUNTA PÚBLICA NRO. 2 ENMIENDA CONSTITUCIONAL PARA PERMITIR A CIERTAS ORGANIZACIONES AUTORIZADAS A REALIZAR JUEGOS DE AZAR USAR LO RECAUDADO EN ESOS JUEGOS PARA APOYAR A LA ORGANIZACIÓN

¿Aprueba usted que se enmiende la Constitución para permitir que todos los grupos que estén autorizados a realizar juegos de bingo o rifas usen el dinero neto que recauden en esos juegos para apoyar a sus grupos? Actualmente, solo los grupos de veteranos y de adultos mayores pueden usar el dinero neto que recauden en esos juegos para apoyar a sus grupos. Todos los demás grupos que estén autorizados a realizar juegos de bingo o rifas solo pueden usar lo recaudado en esos juegos para determinados propósitos. No se les permite usar lo recaudado para apoyar a sus grupos. La enmienda permitiría a los otros grupos que realizan juegos de bingo o rifas usar también lo que recauden para apoyar a sus grupos.

DECLARACIÓN INTERPRETATIVA

La Constitución permite a ciertos grupos realizar juegos de azar, como bingo o rifas. Esos grupos son veteranos de guerra, grupos con fines benéficos, educativos, religiosos, fraternales, cívicos o grupos de adultos mayores, compañías de bomberos voluntarios y escuadrones de rescate o primeros auxilios. El dinero neto que se recaude en esos juegos de azar sólo se puede usar para fines educativos, benéficos, patrióticos, religiosos o cívicos. Sin embargo, los grupos de veteranos y adultos mayores también pueden usar el dinero recaudado en esos juegos para apoyar a sus grupos. Esta enmienda permitiría a todos los grupos autorizados a realizar juegos de azar usar el dinero neto recaudado en los juegos de bingo o rifas para apoyar a sus grupos.

TO RECORD YOUR VOTE DO NOT PRESS THE 'CAST VOTE' BUTTON UNTIL YOU HAVE MADE ALL DESIRED SELECTIONS. CAST VOTE BUTTON



PARA REGISTRAR SU VOTO NO APRIETE EL BOTÓN 'CAST VOTE' HASTA NO HABER HECHO TODAS LAS SELECCIONES DE SU PREFERENCIA. BOTÓN 'CAST VOTE'



VOTE HERE

009-020-000

Official General Election Sample Ballot. POSTMASTER: U.S. POSTAGE PAID MORRIS COUNTY, NJ PERMIT NO. 1000. PLEASE DELIVER BY FRIDAY, OCTOBER 22, 2021. Includes logo for Election Mail.

YES / SÍ [] NO []

YES / SÍ [] NO []

NONPROFIT U.S. POSTAGE PAID MORRIS COUNTY, NJ PERMIT NO. 1000